

Dansk udgave

## Retsforskrifter

### Indhold

#### I *Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk*

Kommissionens forordning (EØF) nr. 2557/87 af 12. august 1987 om endelig fastsættelse af støttebeløbet for raps- og rybsfrø, der skal anvendes inden den 31. juli 1987 for produktionsåret 1987/88 .....	1
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2558/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug .....	28
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2559/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af de præmier, hvormed importafgifterne for korn, mel og malt skal forhøjes .....	30
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2560/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifter for levende får og geder samt for fåre- og gedekød bortset fra frosset kød .....	32
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2561/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifter for frosset fåre- og gedekød .....	34
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2562/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for levende hornkvæg samt oksekød, med undtagelse af frosset oksekød .....	36
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2563/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for frosset oksekød .....	38
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2564/87 af 26. august 1987 om ændring af de korrektionsbeløb, der skal anvendes på eksportrestitutionerne for korn .....	40
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2565/87 af 26. august 1987 om fastsættelse for Storbritannien af den variable præmie for slagtning af får og af de beløb, der skal opkræves for produkter, som udføres fra område 5 .....	42
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2566/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af det maksimale restitutionsbeløb ved udførsel af hvidt sukker i forbindelse med den 17. dellicitation under den løbende hovedlicitation omhandlet i forordning (EØF) nr. 1092/87 .....	44

Indhold (fortsat)

Kommissionens forordning (EØF) nr. 2567/87 af 26. august 1987 om ændring af eksportrestitutionerne for hvidt sukker og råsukker i uforarbejdet stand .....	45
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2568/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for hvidt sukker og råsukker .....	47
Kommissionens forordning (EØF) nr. 2569/87 af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgiften for melasse .....	48

## I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2557/87

af 12. august 1987

om endelig fastsættelse af støttebeløbet for raps- og rybsfrø, der skal anvendes inden den 31. juli 1987 for produktionsåret 1987/88

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedstoffer<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1915/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 27, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

I Rådets forordning (EØF) nr. 1890/87 af 2. juli 1987 om ændring af forordning (EØF) nr. 1678/85 om fastsættelse af de omregningskurser, der skal anvendes i landbrugssektoren<sup>(3)</sup>, fastsættes nye landbrugsomregningskurser, som anvendes fra den 1. juli 1987 for raps og rybs; med henblik på gennemførelsen af artikel 6 i Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 af 11. juni 1985 om regningsenhedens værdi og om de omregningskurser, der skal anvendes i den fælles landbrugspolitik<sup>(4)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1636/87<sup>(5)</sup>, skal de støttebeløb udtrykt i national valuta, der er forudfastsat ved forordninger udstedt inden den 7. juli 1987, og i forbindelse med hvilke der er taget hensyn til de landbrugsomregningskurser, der var gyldige på tidspunktet for deres ikrafttrædelse, ændres for de måneder, der er omfattet af de nye landbrugsomregningskurser;

i henhold til artikel 32a, stk. 4, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2681/83 af 21. september 1983 om gennemførelsesbestemmelser til støtteordningen for olieholdige frø<sup>(6)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2294/87<sup>(7)</sup>, skal støttebeløbet, der er forudfastsat for

produktionsåret 1987/88, justeres; justeringsbeløbet er fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 2295/87 af 30. juli 1987 om fastsættelse af nedsættelsen af støttebeløbet for raps- og rybsfrø for produktionsåret 1987/88<sup>(8)</sup>;

mellem den 1. februar og den 30. juni 1987 for raps- og rybsfrøs vedkommende blev der med det foreløbige støttebeløb, der gjaldt for henholdsvis juli, august, september, oktober og november 1987 taget hensyn til de indikativpriser for produktionsåret 1986/87 og de månedlige forhøjelser af disse priser, Kommissionen foreslog Rådet for produktionsåret 1987/88; disse fastsættelser, som skete uden at foregribe Rådets beslutninger, blev gjort nødvendige, da der ikke forelå nogen forordning om fastsættelse af indikativpriserne og heller ikke nogen forordning om fastsættelse af de månedlige forhøjelser af disse priser for produktionsåret 1987/88;

ved Rådets forordning (EØF) nr. 1917/87<sup>(9)</sup> er der fastsat indikativpriser og interventionspriser for raps- og rybsfrø for produktionsåret 1987/88; ved Rådets forordning (EØF) nr. 1918/87<sup>(10)</sup> er der fastsat månedlige forhøjelser af indikativprisen og interventionsprisen for raps- og rybsfrø for produktionsåret 1987/88;

det er derfor nødvendigt at stadfæste eller erstatte de foreløbige støttebeløb for de pågældende frø og fastsætte beløbene endeligt;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 1826/87 af 29. juni 1987 om retsbevarende foranstaltninger og suspension af fastsættelserne i visse landbrugssektorer<sup>(11)</sup> blev det pr. 30. juni 1987 gældende støttebeløb videreført uden at foregribe Rådets prisbeslutninger for produktionsåret 1987/88; dette beløb bør ændres for at tage hensyn til de trufne beslutninger;

<sup>(1)</sup> EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 183 af 3. 7. 1987, s. 7.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 182 af 3. 7. 1987, s. 4.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.

<sup>(5)</sup> EFT nr. L 153 af 13. 6. 1987, s. 1.

<sup>(6)</sup> EFT nr. L 266 af 28. 9. 1983, s. 1.

<sup>(7)</sup> EFT nr. L 209 af 31. 7. 1987, s. 42.

<sup>(8)</sup> EFT nr. L 209 af 31. 7. 1987, s. 43.

<sup>(9)</sup> EFT nr. L 183 af 3. 7. 1987, s. 14.

<sup>(10)</sup> EFT nr. L 183 af 3. 7. 1987, s. 16.

<sup>(11)</sup> EFT nr. L 173 af 30. 6. 1987, s. 7.

i perioden fra 8. til 31. juli 1987 blev støttebeløbet for raps- og rybsfrø fastsat med forbehold af det beløb, der skal fratrækkes i henhold til ordningen med garanterede maksimumsmængder; disse fastsættelser af støttebeløbet er sket på grundlag af indikativpriserne nedsat med 10 % for alle medlemsstater undtagen Spanien og Portugal; disse beløb bør stadfæstes —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De støttebeløb for raps- og rybsfrø, der er forudfastsat for perioden juli til november 1987, og som er anført i bilagene til Kommissionens forordning (EØF) nr. 300/87<sup>(1)</sup>, (EØF) nr. 371/87<sup>(2)</sup>, (EØF) nr. 421/87<sup>(3)</sup>, (EØF) nr. 510/87<sup>(4)</sup>, (EØF) nr. 577/87<sup>(5)</sup>, (EØF) nr. 604/87<sup>(6)</sup>, (EØF) nr. 662/87<sup>(7)</sup>, (EØF) nr. 717/87<sup>(8)</sup>, (EØF) nr. 789/87<sup>(9)</sup>, (EØF) nr. 876/87<sup>(10)</sup>, (EØF) nr. 925/87<sup>(11)</sup>, (EØF) nr. 1020/87<sup>(12)</sup>, (EØF) nr. 1078/87<sup>(13)</sup>, (EØF) nr. 1122/87<sup>(14)</sup>, (EØF) nr. 1216/87<sup>(15)</sup>, (EØF) nr. 1280/87<sup>(16)</sup>, (EØF) nr. 1330/87<sup>(17)</sup>, (EØF) nr. 1403/87<sup>(18)</sup>, (EØF) nr. 1537/87<sup>(19)</sup>, (EØF) nr. 1520/87<sup>(20)</sup>, (EØF) nr. 1552/87<sup>(21)</sup>, (EØF) nr. 1634/87<sup>(22)</sup>, (EØF) nr. 1694/87<sup>(23)</sup> og (EØF) nr. 1796/87<sup>(24)</sup> om fast-

sættelse af støttebeløbene for olieholdige frø, erstattes af de beløb, der er anført i tabellerne i bilag I og II til nærværende forordning, og som er fastsat endeligt fra hver af de pågældende forordningers ikrafttrædelsesdato.

*Artikel 2*

De støttebeløb for raps- og rybsfrø, der er anført i bilaget til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1796/87, og hvis anvendelse blev forlænget til perioden fra den 1. til den 7. juli 1987 i medfør af artikel 1, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 1826/87, erstattes af de beløb, der er anført i bilag III til nærværende forordning, og som fastsættes endeligt fra den 1. juli 1987.

*Artikel 3*

De støttebeløb for raps- og rybsfrø, der er anført i bilaget til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2004/87<sup>(25)</sup>, (EØF) nr. 2053/87<sup>(26)</sup>, (EØF) nr. 2106/87<sup>(27)</sup> og (EØF) nr. 2217/87<sup>(28)</sup> stadfæstes.

*Artikel 4*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

(<sup>1</sup>) EFT nr. L 30 af 31. 1. 1987, s. 28.  
 (<sup>2</sup>) EFT nr. L 35 af 6. 2. 1987, s. 21.  
 (<sup>3</sup>) EFT nr. L 42 af 12. 2. 1987, s. 29.  
 (<sup>4</sup>) EFT nr. L 51 af 20. 2. 1987, s. 29.  
 (<sup>5</sup>) EFT nr. L 57 af 27. 2. 1987, s. 38.  
 (<sup>6</sup>) EFT nr. L 58 af 28. 2. 1987, s. 58.  
 (<sup>7</sup>) EFT nr. L 63 af 6. 3. 1987, s. 20.  
 (<sup>8</sup>) EFT nr. L 70 af 13. 3. 1987, s. 48.  
 (<sup>9</sup>) EFT nr. L 78 af 20. 3. 1987, s. 37.  
 (<sup>10</sup>) EFT nr. L 83 af 27. 3. 1987, s. 41.  
 (<sup>11</sup>) EFT nr. L 89 af 1. 4. 1987, s. 28.  
 (<sup>12</sup>) EFT nr. L 95 af 9. 4. 1987, s. 20.  
 (<sup>13</sup>) EFT nr. L 104 af 16. 4. 1987, s. 27.  
 (<sup>14</sup>) EFT nr. L 109 af 24. 4. 1987, s. 14.  
 (<sup>15</sup>) EFT nr. L 115 af 1. 5. 1987, s. 38.  
 (<sup>16</sup>) EFT nr. L 120 af 8. 5. 1987, s. 48.  
 (<sup>17</sup>) EFT nr. L 125 af 14. 5. 1987, s. 35.  
 (<sup>18</sup>) EFT nr. L 133 af 22. 5. 1987, s. 38.  
 (<sup>19</sup>) EFT nr. L 143 af 3. 6. 1987, s. 24.  
 (<sup>20</sup>) EFT nr. L 142 af 2. 6. 1987, s. 22.  
 (<sup>21</sup>) EFT nr. L 144 af 4. 6. 1987, s. 22.  
 (<sup>22</sup>) EFT nr. L 152 af 12. 6. 1987, s. 21.  
 (<sup>23</sup>) EFT nr. L 158 af 18. 6. 1987, s. 26.  
 (<sup>24</sup>) EFT nr. L 168 af 27. 6. 1987, s. 36.

(<sup>25</sup>) EFT nr. L 188 af 8. 7. 1987, s. 39.

(<sup>26</sup>) EFT nr. L 192 af 11. 7. 1987, s. 34.

(<sup>27</sup>) EFT nr. L 196 af 17. 7. 1987, s. 65.

(<sup>28</sup>) EFT nr. L 204 af 25. 7. 1987, s. 61.

## BILAG I

## STØTTEBELØB FOR RAPS- OG RYBSFRØ, ANDRE END DOBBELTLAVE

TABEL A

Bruttostøtte i medlemsstaterne i Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1985<sup>(1)</sup>

(ECU/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Bruttostøttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	25,289				
371/87	6. februar 1987	25,948				
421/87	12. februar 1987	26,614				
510/87	20. februar 1987	26,677				
577/87	27. februar 1987	26,835				
604/87	1. marts 1987	26,835	26,677			
662/87	6. marts 1987	26,835	26,677			
717/87	13. marts 1987	26,677	26,519			
789/87	20. marts 1987	26,677	26,519			
876/87	27. marts 1987	26,910	26,831			
925/87	1. april 1987	26,910	26,831	26,831		
1020/87	9. april 1987	26,479	26,323	26,323		
1078/87	16. april 1987	25,775	25,696	25,618		
1122/87	24. april 1987	26,023	25,966	25,810		
1216/87	1. maj 1987	25,922	25,767	25,612	25,612	
1280/87	8. maj 1987	25,220	25,067	24,913	24,759	
1330/87	14. maj 1987	24,575	24,221	24,067	23,914	
1403/87	22. maj 1987	25,144	24,790	24,636	24,482	
1537/87	28. maj 1987	24,990	24,836	24,682	24,529	
1520/87	2. juni 1987	24,990	24,836	24,682	24,529	24,772
1552/87	4. juni 1987	24,913	24,759	24,606	24,452	24,695
1634/87	12. juni 1987	24,929	24,773	24,617	24,462	24,703
1694/87	18. juni 1987	23,650	23,494	23,339	23,183	23,424
1796/87	27. juni 1987	25,232	24,532	24,532	24,137	24,534

(<sup>1</sup>) For frø høstet i Spanien og Portugal udgør støttebeløbene fra 1. februar 1987 ved forudfastsættelse for juli til november 1987 0 ECU/100 kg.

TABEL B

## Frø høstet og forarbejdet i BLØU

*(bfr./lfr./100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	1 214,42				
371/87	6. februar 1987	1 246,14				
421/87	12. februar 1987	1 278,21				
510/87	20. februar 1987	1 281,24				
577/87	27. februar 1987	1 288,84				
604/87	1. marts 1987	1 293,00	1 281,24			
662/87	6. marts 1987	1 293,00	1 281,24			
717/87	13. marts 1987	1 285,44	1 273,63			
789/87	20. marts 1987	1 285,44	1 273,63			
876/87	27. marts 1987	1 296,58	1 288,65			
925/87	1. april 1987	1 296,58	1 292,81	1 288,65		
1020/87	9. april 1987	1 275,97	1 268,51	1 264,20		
1078/87	16. april 1987	1 242,29	1 238,51	1 230,26		
1122/87	24. april 1987	1 254,15	1 251,43	1 239,50		
1216/87	1. maj 1987	1 249,91	1 241,91	1 234,49	1 229,97	
1280/87	8. maj 1987	1 216,36	1 208,42	1 201,06	1 188,91	
1330/87	14. maj 1987	1 185,53	1 167,95	1 160,59	1 148,23	
1403/87	22. maj 1987	1 212,73	1 195,17	1 187,81	1 175,57	
1537/87	28. maj 1987	1 205,37	1 197,37	1 190,01	1 177,84	
1520/87	2. juni 1987	1 205,37	1 198,01	1 190,01	1 182,69	1 189,50
1552/87	4. juni 1987	1 201,69	1 194,33	1 186,37	1 179,00	1 185,80
1634/87	12. juni 1987	1 202,45	1 195,00	1 186,90	1 179,48	1 186,18
1694/87	18. juni 1987	1 141,32	1 133,87	1 125,76	1 118,30	1 124,61
1796/87	27. juni 1987	1 216,94	1 183,48	1 182,83	1 163,94	1 178,05

TABEL C

## Frø høstet og forarbejdet i Danmark

*(dkr/100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	219,79				
371/87	6. februar 1987	225,63				
421/87	12. februar 1987	231,53				
510/87	20. februar 1987	232,09				
577/87	27. februar 1987	233,49				
604/87	1. marts 1987	233,79	232,09			
662/87	6. marts 1987	233,79	230,83			
717/87	13. marts 1987	232,39	229,41			
789/87	20. marts 1987	232,39	229,41			
876/87	27. marts 1987	234,45	232,21			
925/87	1. april 1987	234,45	233,75	232,21		
1020/87	9. april 1987	230,64	229,26	227,66		
1078/87	16. april 1987	224,42	223,72	221,35		
1122/87	24. april 1987	226,61	226,11	223,07		
1216/87	1. maj 1987	225,72	224,35	222,98	221,29	
1280/87	8. maj 1987	219,51	218,16	216,80	213,66	
1330/87	14. maj 1987	213,81	210,68	209,32	206,09	
1403/87	22. maj 1987	218,84	215,71	214,35	211,18	
1537/87	28. maj 1987	217,48	216,12	214,76	211,60	
1520/87	2. juni 1987	217,48	216,12	214,76	213,41	213,70
1552/87	4. juni 1987	216,80	215,44	214,09	212,72	213,01
1634/87	12. juni 1987	216,94	215,56	214,18	212,81	213,08
1694/87	18. juni 1987	205,64	204,26	202,89	201,51	201,63
1796/87	27. juni 1987	219,62	213,43	213,43	209,94	211,57

TABEL D

## Frø høstet og forarbejdet i Forbundsrepublikken Tyskland

(DM/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	61,75				
371/87	6. februar 1987	63,26				
421/87	12. februar 1987	64,79				
510/87	20. februar 1987	64,93				
577/87	27. februar 1987	65,30				
604/87	1. marts 1987	65,03	64,93			
662/87	6. marts 1987	65,03	64,93			
717/87	13. marts 1987	64,67	64,57			
789/87	20. marts 1987	64,67	64,57			
876/87	27. marts 1987	65,21	65,29			
925/87	1. april 1987	65,21	65,02	65,29		
1020/87	9. april 1987	64,21	63,85	64,12		
1078/87	16. april 1987	62,58	62,40	62,51		
1122/87	24. april 1987	63,16	63,02	62,95		
1216/87	1. maj 1987	62,83	62,56	62,21	62,49	
1280/87	8. maj 1987	61,21	60,95	60,59	60,54	
1330/87	14. maj 1987	59,71	58,99	58,64	58,60	
1403/87	22. maj 1987	61,03	60,31	59,95	59,91	
1537/87	28. maj 1987	60,67	60,41	60,06	60,01	
1520/87	2. juni 1987	60,66	60,32	60,06	59,70	60,61
1552/87	4. juni 1987	60,48	60,14	59,88	59,53	60,43
1634/87	12. juni 1987	60,52	60,17	59,91	59,55	60,45
1694/87	18. juni 1987	57,55	57,21	56,96	56,60	57,52
1796/87	27. juni 1987	61,22	59,61	59,71	58,80	60,06



TABEL E

## Frø høstet og forarbejdet i Grækenland

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for (dr./100 kg)				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	2 484,74				
371/87	6. februar 1987	2 572,43				
421/87	12. februar 1987	2 692,54				
510/87	20. februar 1987	2 703,90				
577/87	27. februar 1987	2 732,39				
604/87	1. marts 1987	2 814,15	2 703,90			
662/87	6. marts 1987	2 814,15	2 703,90			
717/87	13. marts 1987	2 786,60	2 675,40			
789/87	20. marts 1987	2 786,60	2 695,54			
876/87	27. marts 1987	2 827,23	2 751,35			
925/87	1. april 1987	2 827,23	2 813,45	2 751,35		
1020/87	9. april 1987	2 752,07	2 724,87	2 660,47		
1078/87	16. april 1987	2 629,32	2 615,54	2 534,34		
1122/87	24. april 1987	2 672,56	2 662,62	2 568,69		
1216/87	1. maj 1987	2 669,36	2 627,92	2 600,89	2 533,27	
1280/87	8. maj 1987	2 547,65	2 505,86	2 479,01	2 380,66	
1330/87	14. maj 1987	2 389,55	2 311,05	2 283,75	2 181,29	
1403/87	22. maj 1987	2 489,85	2 411,92	2 384,62	2 284,56	
1537/87	28. maj 1987	2 462,71	2 420,07	2 392,77	2 293,11	
1520/87	2. juni 1987	2 492,78	2 435,56	2 392,77	2 365,65	2 316,06
1552/87	4. juni 1987	2 479,35	2 421,98	2 379,30	2 352,00	2 302,06
1634/87	12. juni 1987	2 482,14	2 424,45	2 381,25	2 353,77	2 303,51
1694/87	18. juni 1987	2 259,15	2 198,98	2 154,69	2 127,04	2 070,98
1796/87	27. juni 1987	2 516,29	2 362,43	2 346,65	2 276,14	2 252,77

TABEL F

Frø høstet i Spanien og forarbejdet i en anden medlemsstat<sup>(1)</sup>

*(pta./100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	3 705,81				
371/87	6. februar 1987	3 768,88				
421/87	12. februar 1987	3 905,98				
510/87	20. februar 1987	3 916,41				
577/87	27. februar 1987	3 942,57				
604/87	1. marts 1987	3 947,13	3 916,41			
662/87	6. marts 1987	3 947,13	3 916,41			
717/87	13. marts 1987	3 921,01	3 866,32			
789/87	20. marts 1987	3 921,01	3 866,32			
876/87	27. marts 1987	3 959,52	3 918,53			
925/87	1. april 1987	3 959,52	3 946,47	3 918,53		
1020/87	9. april 1987	3 888,29	3 862,51	3 805,21		
1078/87	16. april 1987	3 771,94	3 758,88	3 685,85		
1122/87	24. april 1987	3 812,92	3 803,50	3 718,36		
1216/87	1. maj 1987	3 799,39	3 770,61	3 744,99	3 684,83	
1280/87	8. maj 1987	3 683,51	3 622,34	3 596,56	3 540,41	
1330/87	14. maj 1987	3 577,05	3 480,73	3 454,95	3 397,34	
1403/87	22. maj 1987	3 670,97	3 575,97	3 550,19	3 493,51	
1537/87	28. maj 1987	3 645,55	3 607,94	3 582,40	3 501,47	
1520/87	2. juni 1987	3 673,33	3 620,13	3 582,40	3 557,03	3 536,62
1552/87	4. juni 1987	3 660,76	3 607,42	3 569,80	3 544,26	3 523,58
1634/87	12. juni 1987	3 663,37	3 609,73	3 571,62	3 545,92	3 524,93
1694/87	18. juni 1987	3 454,54	3 398,62	3 359,68	3 333,81	3 308,38
1796/87	27. juni 1987	3 735,69	3 593,85	3 581,43	3 516,51	3 520,81

(<sup>1</sup>) Det endelige støttebeløb ved forudfastsættelse for juli til november 1987 udgør 0 pta./100 kg for frø høstet og forarbejdet i Spanien.

TABEL G

## Frø høstet og forarbejdet i Frankrig

(ffr./100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	184,52				
371/87	6. februar 1987	189,64				
421/87	12. februar 1987	194,82				
510/87	20. februar 1987	195,31				
577/87	27. februar 1987	196,53				
604/87	1. marts 1987	195,93	195,31			
662/87	6. marts 1987	195,93	195,31			
717/87	13. marts 1987	194,69	194,08			
789/87	20. marts 1987	194,69	194,08			
876/87	27. marts 1987	196,51	196,50			
925/87	1. april 1987	196,51	195,89	196,50		
1020/87	9. april 1987	193,14	191,92	192,55		
1078/87	16. april 1987	187,64	187,02	187,07		
1122/87	24. april 1987	189,58	189,13	188,57		
1216/87	1. maj 1987	189,23	187,57	186,36	187,03	
1280/87	8. maj 1987	183,76	182,10	180,90	180,40	
1330/87	14. maj 1987	178,74	175,49	174,28	173,83	
1403/87	22. maj 1987	183,17	179,94	178,73	178,24	
1537/87	28. maj 1987	181,97	180,30	179,09	178,61	
1520/87	2. juni 1987	182,23	180,77	179,09	177,90	180,38
1552/87	4. juni 1987	181,63	180,17	178,50	177,29	179,78
1634/87	12. juni 1987	181,75	180,28	178,58	177,37	179,84
1694/87	18. juni 1987	171,81	170,32	168,59	167,37	169,90
1796/87	27. juni 1987	184,11	178,41	177,92	174,83	178,53

TABEL H

## Frø høstet og forarbejdet i Irland

(Ir. £/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	20,252				
371/87	6. februar 1987	20,833				
421/87	12. februar 1987	21,421				
510/87	20. februar 1987	21,476				
577/87	27. februar 1987	21,616				
604/87	1. marts 1987	21,700	21,476			
662/87	6. marts 1987	21,700	21,476			
717/87	13. marts 1987	21,562	21,337			
789/87	20. marts 1987	21,562	21,337			
876/87	27. marts 1987	21,766	21,612			
925/87	1. april 1987	21,766	21,697	21,612		
1020/87	9. april 1987	21,388	21,252	21,164		
1078/87	16. april 1987	20,772	20,702	20,542		
1122/87	24. april 1987	20,989	20,939	20,711		
1216/87	1. maj 1987	21,058	20,765	20,629	20,537	
1280/87	8. maj 1987	20,450	20,151	20,017	19,784	
1330/87	14. maj 1987	19,892	19,553	19,419	19,202	
1403/87	22. maj 1987	20,385	20,046	19,913	19,697	
1537/87	28. maj 1987	20,251	20,086	19,953	19,738	
1520/87	2. juni 1987	20,254	20,118	19,953	19,820	19,934
1552/87	4. juni 1987	20,187	20,051	19,887	19,753	19,867
1634/87	12. juni 1987	20,201	20,064	19,896	19,762	19,874
1694/87	18. juni 1987	19,095	18,957	18,788	18,653	18,758
1796/87	27. juni 1987	20,463	19,855	19,823	19,480	19,727

TABEL I

## Frø høstet og forarbejdet i Italien

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	39 392				
371/87	6. februar 1987	40 488				
421/87	12. februar 1987	41 595				
510/87	20. februar 1987	41 700				
577/87	27. februar 1987	41 962				
604/87	1. marts 1987	42 181	41 700			
662/87	6. marts 1987	42 181	41 700			
717/87	13. marts 1987	41 921	41 437			
789/87	20. marts 1987	41 921	41 437			
876/87	27. marts 1987	42 304	41 956			
925/87	1. april 1987	42 304	42 174	41 956		
1020/87	9. april 1987	41 595	41 338	41 111		
1078/87	16. april 1987	40 436	40 306	39 939		
1122/87	24. april 1987	40 844	40 750	40 258		
1216/87	1. maj 1987	40 495	40 423	40 168	39 929	
1280/87	8. maj 1987	39 331	39 270	39 017	38 511	
1330/87	14. maj 1987	37 904	37 448	37 191	36 669	
1403/87	22. maj 1987	38 860	38 400	38 142	37 629	
1537/87	28. maj 1987	38 602	38 477	38 219	37 708	
1520/87	2. juni 1987	38 733	38 343	38 219	37 963	38 082
1552/87	4. juni 1987	38 604	38 213	38 092	37 835	37 952
1634/87	12. juni 1987	38 631	38 237	38 111	37 851	37 965
1694/87	18. juni 1987	36 491	36 087	35 973	35 712	35 806
1796/87	27. juni 1987	39 137	37 832	37 968	37 308	37 680

(lire/100 kg)

TABEL J

## Frø høstet og forarbejdet i Nederlandene

(hfl./100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	69,17				
371/87	6. februar 1987	70,87				
421/87	12. februar 1987	72,58				
510/87	20. februar 1987	72,74				
577/87	27. februar 1987	73,15				
604/87	1. marts 1987	72,89	72,74			
662/87	6. marts 1987	72,89	72,74			
717/87	13. marts 1987	72,48	72,34			
789/87	20. marts 1987	72,48	72,34			
876/87	27. marts 1987	73,08	73,14			
925/87	1. april 1987	73,08	72,88	73,14		
1020/87	9. april 1987	71,96	71,56	71,83		
1078/87	16. april 1987	70,14	69,94	70,02		
1122/87	24. april 1987	70,78	70,64	70,51		
1216/87	1. maj 1987	70,42	70,12	69,72	70,01	
1280/87	8. maj 1987	68,60	68,31	67,91	67,81	
1330/87	14. maj 1987	66,92	66,11	65,72	65,64	
1403/87	22. maj 1987	68,40	67,59	67,19	67,10	
1537/87	28. maj 1987	68,00	67,71	67,31	67,22	
1520/87	2. juni 1987	68,00	67,60	67,31	66,91	67,89
1552/87	4. juni 1987	67,80	67,40	67,11	66,71	67,69
1634/87	12. juni 1987	67,84	67,44	67,14	66,74	67,71
1694/87	18. juni 1987	64,52	64,12	63,83	63,42	64,42
1796/87	27. juni 1987	68,63	66,81	66,92	65,90	67,27

TABEL K

Frø høstet i Portugal og forarbejdet i en anden medlemsstat<sup>(1)</sup>

*(esc./100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	4 898,97				
371/87	6. februar 1987	5 021,52				
421/87	12. februar 1987	5 145,38				
510/87	20. februar 1987	5 157,09				
577/87	27. februar 1987	5 186,47				
604/87	1. marts 1987	5 230,22	5 157,09			
662/87	6. marts 1987	5 230,22	5 157,09			
717/87	13. marts 1987	5 201,34	5 127,71			
789/87	20. marts 1987	5 201,34	5 127,71			
876/87	27. marts 1987	5 243,92	5 185,73			
925/87	1. april 1987	5 243,92	5 229,48	5 185,73		
1020/87	9. april 1987	5 165,15	5 136,64	5 091,26		
1078/87	16. april 1987	5 036,48	5 022,04	4 960,15		
1122/87	24. april 1987	5 081,81	5 071,39	4 995,86		
1216/87	1. maj 1987	5 074,62	5 035,02	5 006,69	4 925,29	
1280/87	8. maj 1987	4 946,86	4 907,08	4 878,93	4 802,28	
1330/87	14. maj 1987	4 829,47	4 752,45	4 724,31	4 645,24	
1403/87	22. maj 1987	4 933,03	4 856,45	4 828,30	4 750,80	
1537/87	28. maj 1987	4 876,01	4 835,58	4 807,15	4 729,68	
1520/87	2. juni 1987	4 914,01	4 847,70	4 807,15	4 778,90	4 768,95
1552/87	4. juni 1987	4 900,04	4 833,54	4 793,11	4 764,68	4 754,50
1634/87	12. juni 1987	4 902,94	4 836,11	4 795,14	4 766,53	4 756,00
1694/87	18. juni 1987	4 670,91	4 600,95	4 559,18	4 530,37	4 515,91
1796/87	27. juni 1987	4 957,91	4 791,80	4 779,45	4 706,52	4 724,28

(<sup>1</sup>) Det endelige støtteløb ved forudfastsættelse for juli til november 1987 udgør 0 esc./100 kg for frø høstet og forarbejdet i Portugal.

TABEL L

## Frø høstet og forarbejdet i Det Forenede Kongerige

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	13,884				
371/87	6. februar 1987	14,202				
421/87	12. februar 1987	14,768				
510/87	20. februar 1987	14,821				
577/87	27. februar 1987	15,181				
604/87	1. marts 1987	15,291	15,049			
662/87	6. marts 1987	15,291	15,049			
717/87	13. marts 1987	15,552	15,313			
789/87	20. marts 1987	15,552	15,313			
876/87	27. marts 1987	15,737	15,564			
925/87	1. april 1987	15,737	15,674	15,564		
1020/87	9. april 1987	15,394	15,269	15,155		
1078/87	16. april 1987	14,976	14,914	14,733		
1122/87	24. april 1987	15,172	15,127	14,886		
1216/87	1. maj 1987	15,092	14,970	14,848	14,728	
1280/87	8. maj 1987	14,669	14,550	14,430	14,183	
1330/87	14. maj 1987	14,167	13,891	13,771	13,518	
1403/87	22. maj 1987	14,610	14,334	14,214	13,965	
1537/87	28. maj 1987	14,490	14,370	14,250	14,002	
1520/87	2. juni 1987	14,490	14,370	14,250	14,131	14,142
1552/87	4. juni 1987	14,430	14,310	14,191	14,071	14,081
1634/87	12. juni 1987	14,443	14,321	14,200	14,079	14,087
1694/87	18. juni 1987	13,446	13,325	13,204	13,083	13,081
1796/87	27. juni 1987	14,679	14,133	14,133	13,826	13,954

(£/100 kg)



## BILAG II

## STØTTEBELØB FOR RAPS- OG RYBSFRØ DOBBELTLAVE

TABEL A

Bruttostøtte i medlemsstaterne i Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1985 (\*)

(ECU/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Bruttostøttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	27,789				
371/87	6. februar 1987	28,448				
421/87	12. februar 1987	29,114				
510/87	20. februar 1987	29,177				
577/87	27. februar 1987	29,335				
604/87	1. marts 1987	29,335	29,177			
662/87	6. marts 1987	29,335	29,177			
717/87	13. marts 1987	29,177	29,019			
789/87	20. marts 1987	29,177	29,019			
876/87	27. marts 1987	29,410	29,331			
925/87	1. april 1987	29,410	29,331	29,331		
1020/87	9. april 1987	28,979	28,823	28,823		
1078/87	16. april 1987	28,275	28,196	28,118		
1122/87	24. april 1987	28,523	28,466	28,310		
1216/87	1. maj 1987	28,422	28,267	28,112	28,112	
1280/87	8. maj 1987	27,720	27,567	27,413	27,259	
1330/87	14. maj 1987	27,075	26,721	26,567	26,414	
1403/87	22. maj 1987	27,644	27,290	27,136	26,982	
1537/87	28. maj 1987	27,490	27,336	27,182	27,029	
1520/87	2. juni 1987	27,490	27,336	27,182	27,029	27,272
1552/87	4. juni 1987	27,413	27,259	27,106	26,952	27,195
1634/87	12. juni 1987	27,429	27,273	27,117	26,962	27,203
1694/87	18. juni 1987	26,150	25,994	25,839	25,683	25,924
1796/87	27. juni 1987	27,732	27,032	27,032	26,637	27,034

(\*) For frø høstet i Spanien og Portugal udgør bruttostøtten fra 1. februar 1987 ved forudfastsættelse for juli til november 1987 2,5 ECU/100 kg.

TABEL B

## Frø høstet og forarbejdet i BLØU

*(bfr./lfr./100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	1 334,59				
371/87	6. februar 1987	1 366,31				
421/87	12. februar 1987	1 398,37				
510/87	20. februar 1987	1 401,40				
577/87	27. februar 1987	1 409,01				
604/87	1. marts 1987	1 413,16	1 401,40			
662/87	6. marts 1987	1 413,16	1 401,40			
717/87	13. marts 1987	1 405,60	1 393,80			
789/87	20. marts 1987	1 405,60	1 393,80			
876/87	27. marts 1987	1 416,75	1 408,82			
925/87	1. april 1987	1 416,75	1 412,97	1 408,82		
1020/87	9. april 1987	1 396,13	1 388,67	1 384,36		
1078/87	16. april 1987	1 362,46	1 358,68	1 350,42		
1122/87	24. april 1987	1 374,32	1 371,59	1 359,67		
1216/87	1. maj 1987	1 370,08	1 362,07	1 354,66	1 350,13	
1280/87	8. maj 1987	1 336,53	1 328,59	1 321,22	1 309,07	
1330/87	14. maj 1987	1 305,70	1 288,12	1 280,75	1 268,39	
1403/87	22. maj 1987	1 332,89	1 315,34	1 307,97	1 295,74	
1537/87	28. maj 1987	1 325,53	1 317,54	1 310,17	1 298,00	
1520/87	2. juni 1987	1 325,53	1 318,17	1 310,17	1 302,85	1 309,67
1552/87	4. juni 1987	1 321,85	1 314,49	1 306,54	1 299,17	1 305,96
1634/87	12. juni 1987	1 322,62	1 315,16	1 307,06	1 299,65	1 306,35
1694/87	18. juni 1987	1 261,49	1 254,03	1 245,93	1 238,47	1 244,78
1796/87	27. juni 1987	1 337,10	1 303,64	1 303,00	1 284,10	1 298,21

TABEL C

## Frø høstet og forarbejdet i Danmark

(dkr/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	241,68				
371/87	6. februar 1987	247,52				
421/87	12. februar 1987	253,42				
510/87	20. februar 1987	253,98				
577/87	27. februar 1987	255,38				
604/87	1. marts 1987	255,68	253,98			
662/87	6. marts 1987	255,68	252,72			
717/87	13. marts 1987	254,28	251,30			
789/87	20. marts 1987	254,28	251,30			
876/87	27. marts 1987	256,34	254,09			
925/87	1. april 1987	256,34	255,64	254,09		
1020/87	9. april 1987	252,53	251,15	249,55		
1078/87	16. april 1987	246,31	245,61	243,24		
1122/87	24. april 1987	248,50	247,99	244,95		
1216/87	1. maj 1987	247,61	246,24	244,87	243,18	
1280/87	8. maj 1987	241,40	240,05	238,69	235,55	
1330/87	14. maj 1987	235,70	232,57	231,21	227,98	
1403/87	22. maj 1987	240,73	237,60	236,24	233,07	
1537/87	28. maj 1987	239,37	238,01	236,65	233,49	
1520/87	2. juni 1987	239,37	238,01	236,65	235,29	235,58
1552/87	4. juni 1987	238,69	237,33	235,97	234,61	234,89
1634/87	12. juni 1987	238,83	237,45	236,07	234,70	234,97
1694/87	18. juni 1987	227,52	226,14	224,77	223,40	223,52
1796/87	27. juni 1987	241,51	235,32	235,32	231,83	233,45

TABEL D

## Frø høstet og forarbejdet i Forbundsrepublikken Tyskland

*(DM/100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	67,72				
371/87	6. februar 1987	69,23				
421/87	12. februar 1987	70,75				
510/87	20. februar 1987	70,90				
577/87	27. februar 1987	71,26				
604/87	1. marts 1987	70,99	70,90			
662/87	6. marts 1987	70,99	70,90			
717/87	13. marts 1987	70,63	70,54			
789/87	20. marts 1987	70,63	70,54			
876/87	27. marts 1987	71,17	71,25			
925/87	1. april 1987	71,17	70,99	71,25		
1020/87	9. april 1987	70,17	69,81	70,09		
1078/87	16. april 1987	68,55	68,36	68,47		
1122/87	24. april 1987	69,12	68,99	68,91		
1216/87	1. maj 1987	68,79	68,53	68,17	68,46	
1280/87	8. maj 1987	67,17	66,91	66,55	66,50	
1330/87	14. maj 1987	65,67	64,96	64,60	64,57	
1403/87	22. maj 1987	66,99	66,27	65,91	65,87	
1537/87	28. maj 1987	66,64	66,38	66,02	65,98	
1520/87	2. juni 1987	66,62	66,28	66,02	65,67	66,57
1552/87	4. juni 1987	66,44	66,10	65,85	65,49	66,39
1634/87	12. juni 1987	66,48	66,13	65,87	65,51	66,41
1694/87	18. juni 1987	63,52	63,17	62,92	62,56	63,48
1796/87	27. juni 1987	67,18	65,58	65,67	64,76	66,03

TABEL E

## Frø høstet og forarbejdet i Grækenland

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for (dr./100 kg)				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	2 805,59				
371/87	6. februar 1987	2 893,28				
421/87	12. februar 1987	3 013,39				
510/87	20. februar 1987	3 024,75				
577/87	27. februar 1987	3 053,24				
604/87	1. marts 1987	3 135,00	3 024,75			
662/87	6. marts 1987	3 135,00	3 024,75			
717/87	13. marts 1987	3 107,45	2 996,25			
789/87	20. marts 1987	3 107,45	3 016,39			
876/87	27. marts 1987	3 148,08	3 072,20			
925/87	1. april 1987	3 148,08	3 134,30	3 072,20		
1020/87	9. april 1987	3 072,92	3 045,72	2 981,32		
1078/87	16. april 1987	2 950,17	2 936,39	2 855,19		
1122/87	24. april 1987	2 993,41	2 983,47	2 889,54		
1216/87	1. maj 1987	2 990,21	2 948,77	2 921,74	2 854,12	
1280/87	8. maj 1987	2 868,50	2 826,71	2 799,86	2 701,51	
1330/87	14. maj 1987	2 710,40	2 631,90	2 604,60	2 502,14	
1403/87	22. maj 1987	2 810,70	2 732,77	2 705,47	2 605,41	
1537/87	28. maj 1987	2 783,56	2 740,92	2 713,62	2 613,96	
1520/87	2. juni 1987	2 813,63	2 756,41	2 713,62	2 686,50	2 636,91
1552/87	4. juni 1987	2 800,20	2 742,83	2 700,15	2 672,85	2 622,91
1634/87	12. juni 1987	2 802,99	2 745,30	2 702,10	2 674,62	2 624,36
1694/87	18. juni 1987	2 580,00	2 519,83	2 475,54	2 447,89	2 391,83
1796/87	27. juni 1987	2 837,14	2 683,28	2 667,50	2 596,99	2 573,62

TABEL F

Frø høstet i Spanien og forarbejdet i en anden medlemsstat<sup>(1)</sup>

*(pta/100 kg)*

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	4 091,34				
371/87	6. februar 1987	4 154,42				
421/87	12. februar 1987	4 291,51				
510/87	20. februar 1987	4 301,94				
577/87	27. februar 1987	4 328,11				
604/87	1. marts 1987	4 332,66	4 301,94			
662/87	6. marts 1987	4 332,66	4 301,94			
717/87	13. marts 1987	4 306,55	4 251,86			
789/87	20. marts 1987	4 306,55	4 251,86			
876/87	27. marts 1987	4 345,06	4 304,06			
925/87	1. april 1987	4 345,06	4 332,00	4 304,06		
1020/87	9. april 1987	4 273,82	4 248,04	4 190,75		
1078/87	16. april 1987	4 157,47	4 144,41	4 071,38		
1122/87	24. april 1987	4 198,46	4 189,04	4 103,89		
1216/87	1. maj 1987	4 184,92	4 156,15	4 130,53	4 070,37	
1280/87	8. maj 1987	4 069,05	4 007,87	3 982,09	3 925,94	
1330/87	14. maj 1987	3 962,58	3 866,26	3 840,48	3 782,87	
1403/87	22. maj 1987	4 056,50	3 961,50	3 935,72	3 879,04	
1537/87	28. maj 1987	4 031,08	3 993,48	3 967,94	3 887,00	
1520/87	2. juni 1987	4 058,86	4 005,66	3 967,94	3 942,56	3 922,15
1552/87	4. juni 1987	4 046,29	3 992,95	3 955,33	3 929,79	3 909,11
1634/87	12. juni 1987	4 048,90	3 995,26	3 957,16	3 931,45	3 910,47
1694/87	18. juni 1987	3 840,08	3 784,15	3 745,22	3 719,35	3 693,91
1796/87	27. juni 1987	4 121,22	3 979,38	3 966,96	3 902,04	3 906,34

<sup>(1)</sup> Det endelige støtteløb ved forudfastsættelse for juli til november 1987 udgør 385,53 pta./100 kg for frø høstet og forarbejdet i Spanien.

TABEL G

## Frø høstet og forarbejdet i Frankrig

(ffr./100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	203,21				
371/87	6. februar 1987	208,33				
421/87	12. februar 1987	213,51				
510/87	20. februar 1987	214,00				
577/87	27. februar 1987	215,22				
604/87	1. marts 1987	214,61	214,00			
662/87	6. marts 1987	214,61	214,00			
717/87	13. marts 1987	213,38	212,77			
789/87	20. marts 1987	213,38	212,77			
876/87	27. marts 1987	215,20	215,19			
925/87	1. april 1987	215,20	214,58	215,19		
1020/87	9. april 1987	211,83	210,61	211,24		
1078/87	16. april 1987	206,33	205,71	205,76		
1122/87	24. april 1987	208,27	207,82	207,26		
1216/87	1. maj 1987	207,92	206,26	205,05	205,72	
1280/87	8. maj 1987	202,45	200,79	199,59	199,09	
1330/87	14. maj 1987	197,43	194,18	192,97	192,52	
1403/87	22. maj 1987	201,86	198,63	197,42	196,93	
1537/87	28. maj 1987	200,66	198,99	197,78	197,30	
1520/87	2. juni 1987	200,92	199,46	197,78	196,59	199,07
1552/87	4. juni 1987	200,32	198,86	197,19	195,98	198,47
1634/87	12. juni 1987	200,44	198,97	197,27	196,06	198,53
1694/87	18. juni 1987	190,50	189,01	187,28	186,06	188,59
1796/87	27. juni 1987	202,80	197,10	196,61	193,52	197,22

TABEL H

## Frø høstet og forarbejdet i Irland

(Ir. £/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	22,330				
371/87	6. februar 1987	22,912				
421/87	12. februar 1987	23,499				
510/87	20. februar 1987	23,555				
577/87	27. februar 1987	23,694				
604/87	1. marts 1987	23,779	23,555			
662/87	6. marts 1987	23,779	23,555			
717/87	13. marts 1987	23,640	23,415			
789/87	20. marts 1987	23,640	23,415			
876/87	27. marts 1987	23,844	23,690			
925/87	1. april 1987	23,844	23,775	23,690		
1020/87	9. april 1987	23,467	23,330	23,242		
1078/87	16. april 1987	22,850	22,781	22,620		
1122/87	24. april 1987	23,067	23,017	22,790		
1216/87	1. maj 1987	23,136	22,843	22,707	22,615	
1280/87	8. maj 1987	22,529	22,230	22,095	21,863	
1330/87	14. maj 1987	21,971	21,631	21,498	21,280	
1403/87	22. maj 1987	22,463	22,125	21,991	21,776	
1537/87	28. maj 1987	22,330	22,165	22,031	21,817	
1520/87	2. juni 1987	22,332	22,197	22,031	21,898	22,013
1552/87	4. juni 1987	22,266	22,130	21,965	21,832	21,945
1634/87	12. juni 1987	22,280	22,142	21,975	21,840	21,952
1694/87	18. juni 1987	21,173	21,035	20,866	20,731	20,837
1796/87	27. juni 1987	22,542	21,933	21,901	21,559	21,805



TABEL I

## Frø høstet og forarbejdet i Italien

(lire/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	43 385				
371/87	6. februar 1987	44 480				
421/87	12. februar 1987	45 587				
510/87	20. februar 1987	45 692				
577/87	27. februar 1987	45 955				
604/87	1. marts 1987	46 173	45 692			
662/87	6. marts 1987	46 173	45 692			
717/87	13. marts 1987	45 913	45 429			
789/87	20. marts 1987	45 913	45 429			
876/87	27. marts 1987	46 297	45 948			
925/87	1. april 1987	46 297	46 167	45 948		
1020/87	9. april 1987	45 587	45 331	45 104		
1078/87	16. april 1987	44 428	44 298	43 932		
1122/87	24. april 1987	44 837	44 743	44 251		
1216/87	1. maj 1987	44 488	44 415	44 160	43 922	
1280/87	8. maj 1987	43 323	43 263	43 009	42 504	
1330/87	14. maj 1987	41 896	41 441	41 183	40 662	
1403/87	22. maj 1987	42 853	42 392	42 135	41 621	
1537/87	28. maj 1987	42 594	42 469	42 212	41 700	
1520/87	2. juni 1987	42 725	42 335	42 212	41 956	42 074
1552/87	4. juni 1987	42 596	42 206	42 085	41 827	41 944
1634/87	12. juni 1987	42 623	42 229	42 103	41 844	41 958
1694/87	18. juni 1987	40 484	40 079	39 965	39 705	39 798
1796/87	27. juni 1987	43 130	41 824	41 961	41 300	41 672

TABEL J

## Frø høstet og forarbejdet i Nederlandene

(bfl/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	75,86				
371/87	6. februar 1987	77,55				
421/87	12. februar 1987	79,27				
510/87	20. februar 1987	79,43				
577/87	27. februar 1987	79,84				
604/87	1. marts 1987	79,57	79,43			
662/87	6. marts 1987	79,57	79,43			
717/87	13. marts 1987	79,16	79,02			
789/87	20. marts 1987	79,16	79,02			
876/87	27. marts 1987	79,77	79,83			
925/87	1. april 1987	79,77	79,56	79,83		
1020/87	9. april 1987	78,65	78,25	78,52		
1078/87	16. april 1987	76,83	76,62	76,71		
1122/87	24. april 1987	77,47	77,32	77,20		
1216/87	1. maj 1987	77,11	76,80	76,40	76,69	
1280/87	8. maj 1987	75,28	74,99	74,59	74,50	
1330/87	14. maj 1987	73,61	72,80	72,40	72,32	
1403/87	22. maj 1987	75,09	74,27	73,87	73,78	
1537/87	28. maj 1987	74,69	74,39	73,99	73,91	
1520/87	2. juni 1987	74,69	74,29	73,99	73,60	74,57
1552/87	4. juni 1987	74,49	74,09	73,80	73,40	74,37
1634/87	12. juni 1987	74,53	74,12	73,82	73,42	74,39
1694/87	18. juni 1987	71,21	70,80	70,51	70,11	71,10
1796/87	27. juni 1987	75,32	73,50	73,60	72,58	73,96

TABEL K

Frø høstet i Portugal og forarbejdet i en anden medlemsstat<sup>(1)</sup>

(esc/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	5 328,28				
371/87	6. februar 1987	5 450,83				
421/87	12. februar 1987	5 574,69				
510/87	20. februar 1987	5 586,40				
577/87	27. februar 1987	5 615,79				
604/87	1. marts 1987	5 659,53	5 586,40			
662/87	6. marts 1987	5 659,53	5 586,40			
717/87	13. marts 1987	5 630,65	5 557,02			
789/87	20. marts 1987	5 630,65	5 557,02			
876/87	27. marts 1987	5 673,24	5 615,04			
925/87	1. april 1987	5 673,24	5 658,80	5 615,04		
1020/87	9. april 1987	5 594,46	5 565,95	5 520,57		
1078/87	16. april 1987	5 465,79	5 451,35	5 389,47		
1122/87	24. april 1987	5 511,12	5 500,70	5 425,17		
1216/87	1. maj 1987	5 503,94	5 464,33	5 436,00	5 354,60	
1280/87	8. maj 1987	5 376,17	5 336,39	5 308,24	5 231,59	
1330/87	14. maj 1987	5 258,78	5 181,77	5 153,62	5 074,55	
1403/87	22. maj 1987	5 362,34	5 285,76	5 257,62	5 180,11	
1537/87	28. maj 1987	5 305,32	5 264,89	5 236,46	5 159,00	
1520/87	2. juni 1987	5 343,32	5 277,01	5 236,46	5 208,21	5 198,26
1552/87	4. juni 1987	5 329,35	5 262,85	5 222,43	5 193,99	5 183,81
1634/87	12. juni 1987	5 332,25	5 265,42	5 224,46	5 195,84	5 185,31
1694/87	18. juni 1987	5 100,22	5 030,26	4 988,49	4 959,69	4 945,22
1796/87	27. juni 1987	5 387,22	5 221,11	5 208,76	5 135,83	5 153,59

(<sup>1</sup>) Det endelige støttebeløb ved forudfastsættelse for juli til november 1987 udgør 429,31 esc./100 kg for frø høstet og forarbejdet i Portugal.

TABEL L

## Frø høstet og forarbejdet i Det Forenede Kongerige

(€/100 kg)

Forordning (EØF) nr.	Støttens ikrafttrædelsesdato	Endeligt støttebeløb ved forudfastsættelse for				
		juli	august	september	oktober	november
300/87	1. februar 1987	15,524				
371/87	6. februar 1987	15,842				
421/87	12. februar 1987	16,408				
510/87	20. februar 1987	16,462				
577/87	27. februar 1987	16,821				
604/87	1. marts 1987	16,931	16,689			
662/87	6. marts 1987	16,931	16,689			
717/87	13. marts 1987	17,192	16,953			
789/87	20. marts 1987	17,192	16,953			
876/87	27. marts 1987	17,378	17,205			
925/87	1. april 1987	17,378	17,315	17,205		
1020/87	9. april 1987	17,034	16,910	16,795		
1078/87	16. april 1987	16,617	16,555	16,373		
1122/87	24. april 1987	16,812	16,767	16,526		
1216/87	1. maj 1987	16,733	16,610	16,488	16,368	
1280/87	8. maj 1987	16,310	16,191	16,071	15,824	
1330/87	14. maj 1987	15,807	15,532	15,412	15,159	
1403/87	22. maj 1987	16,251	15,975	15,855	15,606	
1537/87	28. maj 1987	16,131	16,011	15,891	15,643	
1520/87	2. juni 1987	16,131	16,011	15,891	15,771	15,782
1552/87	4. juni 1987	16,071	15,951	15,831	15,711	15,721
1634/87	12. juni 1987	16,083	15,962	15,840	15,719	15,728
1694/87	18. juni 1987	15,087	14,965	14,844	14,723	14,721
1796/87	27. juni 1987	16,319	15,774	15,774	15,466	15,595

## BILAG III

## TABEL A

## Støtte til raps- og rybsfrø andre end dobbeltlave

(beløb pr. 100 kg)

	Løbende måned 7	1. term. 8	2. term. 9	3. term. 10	4. term. 11	5. term. 12
1. Bruttostøtte (ECU):						
— Spanien	0,000	—	—	—	—	—
— Portugal	0,000	—	—	—	—	—
— øvrige medlemsstater	25,732	—	—	—	—	—
2. Endelig støtte:						
a) Frø høstet og forarbejdet i:						
— Tyskland (DM)	60,44	—	—	—	—	—
— Nederlandene (hfl.)	69,23	—	—	—	—	—
— BLØU (bfr./lfr.)	1 231,29	—	—	—	—	—
— Frankrig (ffr.)	187,95	—	—	—	—	—
— Danmark (dkr.)	223,23	—	—	—	—	—
— Irland (ir. £)	20,893	—	—	—	—	—
— Det Forenede Kongerige (£)	15,331	—	—	—	—	—
— Italien (lire)	40 205	—	—	—	—	—
— Grækenland (dr.)	2 766,79	—	—	—	—	—
b) Frø høstet i Spanien og forarbejdet i:						
— Spanien (pta.)	0,000	—	—	—	—	—
— i en anden medlemsstat (pta.)	3 839,42	—	—	—	—	—
c) Frø høstet i Portugal forarbejdet i:						
— Portugal (esc.)	0,000	—	—	—	—	—
— i en anden medlemsstat (esc.)	5 085,62	—	—	—	—	—

## TABEL B

## Støtte til raps- og rybsfrø dobbeltlave

(beløb pr. 100 kg)

	Løbende måned 7	1. term. 8	2. term. 9	3. term. 10	4. term. 11	5. term. 12
1. Bruttostøtte (ECU):						
— Spanien	2,500	—	—	—	—	—
— Portugal	2,500	—	—	—	—	—
— øvrige medlemsstater	28,232	—	—	—	—	—
2. Endelig støtte:						
a) Frø høstet og forarbejdet i:						
— Tyskland (DM)	66,40	—	—	—	—	—
— Nederlandene (hfl.)	75,91	—	—	—	—	—
— BLØU (bfr./lfr.)	1 351,45	—	—	—	—	—
— Frankrig (ffr.)	206,64	—	—	—	—	—
— Danmark (dkr.)	245,12	—	—	—	—	—
— Irland (ir. £)	22,971	—	—	—	—	—
— Det Forenede Kongerige (£)	16,971	—	—	—	—	—
— Italien (lire)	44 198	—	—	—	—	—
— Grækenland (dr.)	3 087,64	—	—	—	—	—
b) Frø høstet i Spanien og forarbejdet i:						
— Spanien (pta.)	385,54	—	—	—	—	—
— i en anden medlemsstat (pta.)	4 224,95	—	—	—	—	—
c) Frø høstet i Portugal forarbejdet i:						
— Portugal (esc.)	429,32	—	—	—	—	—
— i en anden medlemsstat (esc.)	5 514,93	—	—	—	—	—

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2558/87

af 26. august 1987

om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1900/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 13, stk. 5,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 af 11. juni 1985 om regningsenhedens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitik rammer<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1636/87<sup>(4)</sup>, særlig artikel 3,

under henvisning til udtalelse fra Det Monetære Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

De importafgifter, som skal opkræves ved indførsel af korn, af mel, af hvede og rug og af grove gryn og fine gryn af hvede, er fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 1944/87<sup>(5)</sup> og de senere forordninger, der ændrer denne;

for at tillade en normal funktion af afgiftsordningen må det ved beregningen af disse sidste tages i betragtning:

— for så vidt angår de valutaer, som indbyrdes holdes inden for en a vista-margen på højst 2,25 %, anvendes en omregningskurs, der er baseret på disse valutaers

centralkurs og multipliceret med den i artikel 3, stk. 1, sidste afsnit, i forordning (EØF) nr. 1676/85 fastsatte korrektionsfaktor,

— for så vidt angår de øvrige valutaer anvendes en omregningskurs, der er baseret på det aritmetiske gennemsnit af hver af disse valutaers a vista-kurser, som er konstateret i en bestemt periode, i forhold til de i foregående led nævnte fællesskabsvalutaer samt på grundlag af ovennævnte koefficient;

disse kurser er de kurser, der noteres fra den 25. august 1987;

ovennævnte justeringsfaktor anvendes på alle elementer til beregning af importafgifterne, herunder ækvivalenskoeficienterne;

anvendelsen af de bestemmelser, der er nævnt i forordning (EØF) nr. 1944/87 på de tilbudspriser og de dagsnoteringer, som Kommissionen har kendskab til, fører til at ændre de for tiden gældende importafgifter i overensstemmelse med bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Importafgifterne for de i artikel 1, litra a), b) og c), i forordning (EØF) nr. 2727/75 nævnte produkter fastsættes som angivet i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 182 af 3. 7. 1987, s. 40.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 153 af 13. 6. 1987, s. 1.

<sup>(5)</sup> EFT nr. L 185 af 4. 7. 1987, s. 38.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for korn, mel, grove gryn og fine gryn af hvede eller rug

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Afgifterne (ECU/ton)	
		Portugal	Tredjelande
10.01 B I	Blød hvede og blandsæd af hvede og rug	—	178,98
10.01 B II	Hård hvede	34,54	241,88 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
10.02	Rug	24,81	154,36 <sup>(6)</sup>
10.03	Byg	12,27	177,30
10.04	Havre	77,28	129,62
10.05 B	Majs, andre end hybridmajs til udsæd	5,29	182,55 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(8)</sup>
10.07 A	Boghvede	12,27	116,00
10.07 B	Hirse	12,27	109,36 <sup>(4)</sup>
10.07 C II	Sorghum, andre end hybridsorghum til udsæd	29,71	184,57 <sup>(4)</sup> <sup>(8)</sup>
10.07 D I	Triticale	<sup>(7)</sup>	<sup>(7)</sup>
10.07 D II	Andre varer	12,27	32,11 <sup>(2)</sup>
11.01 A	Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug	—	263,80
11.01 B	Rugmel	47,96	229,33
11.02 A I a)	Grove og fine gryn af hård hvede	66,62	387,70
11.02 A I b)	Grove og fine gryn af blød hvede	—	284,67

<sup>(1)</sup> For hård hvede med oprindelse i Marokko, som transporteres direkte fra dette land til Fællesskabet, nedsættes importafgiften med 0,60 ECU pr. ton.

<sup>(2)</sup> I henhold til Rådets forordning (EØF) nr. 486/85 opkræves ingen importafgift ved indførsel af varer med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande og territorier i de franske oversøiske departementer.

<sup>(3)</sup> For majs med oprindelse i AVS eller OLT nedsættes importafgiften ved indførsel i Fællesskabet med 1,81 ECU pr. ton.

<sup>(4)</sup> For hirse og sorghum med oprindelse i AVS eller OLT nedsættes importafgiften ved indførsel i Fællesskabet med 50 %.

<sup>(5)</sup> For hård hvede og kanariefrø, der er produceret i Tyrkiet og transporteret umiddelbart fra dette til Fællesskabet, nedsættes importafgiften med 0,60 ECU pr. ton.

<sup>(6)</sup> Den importafgift, der skal opkræves for rug, der er produceret i Tyrkiet og transporteret umiddelbart fra dette land til Fællesskabet, er fastsat ved Rådets forordning (EØF) nr. 1180/77 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 2622/71.

<sup>(7)</sup> Ved import af det under pos. 10.07 D I henhørende produkt (triticale) opkræves dog importafgiften for rug.

<sup>(8)</sup> Den i artikel 1 i Rådets forordning (EØF) nr. 2913/86 omhandlede afgift fastsættes i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EØF) nr. 3140/86 ved licitation.

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2559/87

af 26. august 1987

om fastsættelse af de præmier, hvormed importafgifterne for korn, mel og malt skal forhøjes

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1900/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 15, stk. 6,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 af 11. juni 1985 om regningsenhedens værdi og de vekselkurser, der skal anvendes inden for den fælles landbrugspolitik rammer<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1636/87<sup>(4)</sup>, særlig artikel 3,

under henvisning til udtalelse fra Det Monetære Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

De præmier, hvormed importafgifterne for korn og malt skal forhøjes, er fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 1945/87<sup>(5)</sup>, og de senere forordninger, der ændrer denne;

for at tillade en normal funktion af afgiftsordningen må det ved beregningen af disse sidste tages i betragtning:

— for så vidt angår de valutaer, som indbyrdes holdes inden for en a vista-margen på højst 2,25 % anvendes en omregningskurs, der er baseret på disse valutaers centralkurs og multipliceret med den i artikel 3, stk. 1,

sidste afsnit, i forordning (EØF) nr. 1676/85 fastsatte korrektionsfaktor,

— for så vidt angår de øvrige valutaer anvendes en omregningskurs, der er baseret på det aritmetiske gennemsnit af hver af disse valutaers a vista-kurser, som er konstateret i en bestemt periode, i forhold til de i foregående led nævnte fællesskabsvalutaer samt på grundlag af ovennævnte koefficient;

disse kurser er de kurser, der noteres fra den 25. august 1987;

de nuværende cif-priser, herunder cif-priserne ved terminskøb, fører til at ændre de præmier, hvormed de for tiden gældende importafgifter skal forhøjes, i overensstemmelse med bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

1. De i artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2727/75 omhandlede præmier, hvormed de forudfastsatte importafgifter for korn og malt kommende fra Portugal skal forhøjes, fastsættes til nul.

2. De i artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2727/75 omhandlede præmier, hvormed de forudfastsatte importafgifter for korn og malt kommende fra tredjelande skal forhøjes, fastsættes som angivet i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*<sup>(1)</sup> EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.<sup>(2)</sup> EFT nr. L 182 af 3. 7. 1987, s. 40.<sup>(3)</sup> EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.<sup>(4)</sup> EFT nr. L 153 af 13. 6. 1987, s. 1.<sup>(5)</sup> EFT nr. L 185 af 4. 7. 1987, s. 41.



## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af de præmier, hvormed importafgifterne for korn, mel og malt indført fra tredjelande skal forhøjes

## A. Korn og mel

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	(ECU/ton)			
		Løbende måned 8	1. term. 9	2. term. 10	3. term. 11
10.01 B I	Blød hvede og blandsæd af hvede og rug	0	0	0	0
10.01 B II	Hård hvede	0	0,48	0,48	0,48
10.02	Rug	0	0	0	1,56
10.03	Byg	0	0	0	0
10.04	Havre	0	0	0	0
10.05 B	Majs, anden end hybridmajs til udsæd	0	0	0	0,19
10.07 A	Boghvede	0	0	0	0
10.07 B	Hirse	0	0	0	0
10.07 C II	Sorghum, andre end hybridSORGHUM til udsæd	0	0	0	0
10.07 D	Andre varer	0	0	0	0
11.01 A	Hvedemel og mel af blandsæd af hvede og rug	0	0	0	0

## B. Malt

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	(ECU/ton)				
		Løbende måned 8	1. term. 9	2. term. 10	3. term. 11	4. term. 12
11.07 A I a)	Malt af hvede, ikke brændt, formalet	0	0	0	0	0
11.07 A I b)	Malt af hvede, ikke brændt, ikke formalet	0	0	0	0	0
11.07 A II a)	Malt af andet end hvede, ikke brændt, formalet	0	0	0	0	0
11.07 A II b)	Malt af andet end hvede, ikke brændt, ikke formalet	0	0	0	0	0
11.07 B	Brændt malt	0	0	0	0	0

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2560/87

af 26. august 1987

om fastsættelse af importafgifter for levende får og geder samt for fåre- og gedekød bortset fra frosset kød

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1837/80  
af 27. juni 1980 om den fælles markedsordning for fåre-  
og gedekød<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr.  
794/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 11, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

Importafgifterne for levende får og geder samt for fåre- og  
gedekød bortset fra frosset kød er fastsat i Kommissionens  
forordning (EØF) nr. 874/87<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forord-  
ning (EØF) nr. 2205/87<sup>(4)</sup>;anvendelsen af de bestemmelser, der er nævnt i forord-  
ning (EØF) nr. 874/87 på de oplysninger og noteringer,som Kommissionen har kendskab til, fører til at ændre de  
for tiden gældende importafgifter i overensstemmelse  
med bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*Importafgifterne for levende får og geder samt fåre- og  
gedekød bortset fra frosset kød fastsættes som angivet i  
bilaget.*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 7. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver  
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*<sup>(1)</sup> EFT nr. L 183 af 16. 7. 1980, s. 1.<sup>(2)</sup> EFT nr. L 79 af 21. 3. 1987, s. 3.<sup>(3)</sup> EFT nr. L 83 af 27. 3. 1987, s. 35.<sup>(4)</sup> EFT nr. L 204 af 25. 7. 1987, s. 24.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifter for levende får og geder samt for fåre- og gedekød bortset fra frosset kød

(ECU/100 kg)

Position i den fælles toldtarif	Uge 36 7. til 13. september 1987	Uge 37 14. til 20. september 1987	Uge 38 21. til 27. september 1987	Uge 39 28. september til 4. oktober 1987
01.04 B	93,239 <sup>(1)</sup>	93,239 <sup>(1)</sup>	93,239 <sup>(1)</sup>	93,483 <sup>(1)</sup>
02.01 A IV a) 1	198,380 <sup>(2)</sup>	198,380 <sup>(2)</sup>	198,380 <sup>(2)</sup>	198,900 <sup>(2)</sup>
2	138,866 <sup>(2)</sup>	138,866 <sup>(2)</sup>	138,866 <sup>(2)</sup>	139,230 <sup>(2)</sup>
3	218,218 <sup>(2)</sup>	218,218 <sup>(2)</sup>	218,218 <sup>(2)</sup>	218,790 <sup>(2)</sup>
4	257,894 <sup>(2)</sup>	257,894 <sup>(2)</sup>	257,894 <sup>(2)</sup>	258,570 <sup>(2)</sup>
5 aa)	257,894 <sup>(2)</sup>	257,894 <sup>(2)</sup>	257,894 <sup>(2)</sup>	258,570 <sup>(2)</sup>
bb)	361,052 <sup>(2)</sup>	361,052 <sup>(2)</sup>	361,052 <sup>(2)</sup>	361,998 <sup>(2)</sup>
02.06 C II a) 1	257,894 <sup>(3)</sup>	257,894 <sup>(3)</sup>	257,894 <sup>(3)</sup>	258,570 <sup>(3)</sup>
2	361,052 <sup>(3)</sup>	361,052 <sup>(3)</sup>	361,052 <sup>(3)</sup>	361,998 <sup>(3)</sup>

<sup>(1)</sup> Den gældende importafgift begrænses på de betingelser, der er fastsat i Rådets forordning (EØF) nr. 3643/85, (EØF) nr. 486/85 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 19/82.

<sup>(2)</sup> Den gældende importafgift begrænses til det beløb, der er resultatet af bindingen i GATT, og af betingelserne i Rådets forordning (EØF) nr. 1985/82, (EØF) nr. 3643/85 og (EØF) nr. 486/85 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 19/82.

<sup>(3)</sup> Den gældende importafgift begrænses på de betingelser, der er fastsat i Rådets forordning (EØF) nr. 486/85 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 19/82.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2561/87**  
**af 26. august 1987**  
**om fastsættelse af importafgifter for frosset fåre- og gedekød**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1837/80  
af 27. juni 1980 om den fælles markedsordning for fåre-  
og gedekød<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr.  
794/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 11, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

De afgifter, der skal anvendes ved indførsel af frosset fåre-  
og gedekød, er fastsat i Kommissionens forordning (EØF)  
nr. 875/87<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr.  
2206/87<sup>(4)</sup>;

anvendelsen af de regler og bestemmelser, der er nævnt i  
den forordning (EØF) nr. 875/87 på de oplysninger og  
noteringer, som Kommissionen har kendskab til, fører til  
at ændre importafgifterne som angivet i bilaget til nærvæ-  
rende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Importafgifterne for frosset fåre- og gedekød fastsættes  
som angivet i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 7. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver  
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 183 af 16. 7. 1980, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 79 af 21. 3. 1987, s. 3.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 83 af 27. 3. 1987, s. 38.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 204 af 25. 7. 1987, s. 26.

## BILAG

## til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifter for frosset fåre- og gedekød

(ECU/100 kg)

Position i den fælles toldtarif	Uge 36 7. til 13. september 1987 <sup>(1)</sup>	Uge 37 14. til 20. september 1987 <sup>(1)</sup>	Uge 38 21. til 27. september 1987 <sup>(1)</sup>	Uge 39 28. september til 4. oktober 1987 <sup>(1)</sup>
02.01 A IV b) 1	147,785	147,785	147,785	148,175
2	103,450	103,450	103,450	103,723
3	162,564	162,564	162,564	162,993
4	192,121	192,121	192,121	192,628
5 aa)	192,121	192,121	192,121	192,628
bb)	268,969	268,969	268,969	269,679

<sup>(1)</sup> Den gældende importafgift begrænses til det beløb, der er resultatet af bindingen i GATT, og af betingelserne i Rådets forordning (EØF) nr. 1985/82, (EØF) nr. 3643/85 og (EØF) nr. 486/85 og Kommissionens forordning (EØF) nr. 19/82.

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2562/87

af 26. august 1987

om fastsættelse af importafgifterne for levende hornkvæg samt oksekød, med undtagelse af frosset oksekød

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 467/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 12, stk. 8, og

ud fra følgende betragtninger:

Importafgifterne for levende hornkvæg samt oksekød, med undtagelse af frosset oksekød, er fastsat i forordning (EØF) nr. 1947/87<sup>(3)</sup>, ændret ved forordning (EØF) nr. 2220/87<sup>(4)</sup>;

anvendelsen af de bestemmelser, der er nævnt i forordning (EØF) nr. 1947/87 på de oplysninger og noteringer, som Kommissionen har kendskab til, fører til at ændre de for tiden gældende importafgifter i overensstemmelse med bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Importafgifterne for levende hornkvæg samt oksekød, med undtagelse af frosset oksekød, fastsættes som angivet i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 7. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*<sup>(1)</sup> EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.<sup>(2)</sup> EFT nr. L 48 af 17. 2. 1987, s. 1.<sup>(3)</sup> EFT nr. L 185 af 4. 7. 1987, s. 48.<sup>(4)</sup> EFT nr. L 204 af 25. 7. 1987, s. 73.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifter for levende hornkvæg samt oksekød, med undtagelse af frosset oksekød<sup>(1)</sup>

(ECU/100 kg)

Position i den fælles toldtarif	Jugoslavien <sup>(2)</sup>	Østrig/Sverige/Schweiz	Andre tredjelande
	— Levende vægt —		
01.02 A II (a)	50,310	44,237	114,707
	— Nettovægt —		
02.01 A II a) 1	95,589	84,050	217,943
02.01 A II a) 2	76,471	67,239	174,354
02.01 A II a) 3	114,707	100,859	261,532
02.01 A II a) 4 aa)	—	126,074	326,914
02.01 A II a) 4 bb)	—	144,211	373,944
02.06 C I a) 1	—	126,074	326,914
02.06 C I a) 2	—	144,211	373,944
16.02 B III b) 1 aa)	—	144,211	373,944

(<sup>1</sup>) I henhold til forordning (EØF) nr. 486/85 opkræves ingen importafgifter ved indførsel af varer med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i oversøiske lande og territorier i de franske oversøiske departementer.

(<sup>2</sup>) Denne afgift gælder kun for produkter, der er i overensstemmelse med forordning (EØF) nr. 1725/80 (EFT nr. L 170 af 3. 7. 1980, s. 4).

(a) Den forordning, der er gældende for ungtyre bestemt til opfedning af en levende vægt, der er mindre end eller lig med 300 kg, importeret under de betingelser, der er fastsat i artikel 13 i Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 og i medfør af de bestemmelser, der er truffet til dens gennemførelse, er helt eller delvis sat ud af kraft i overensstemmelse med disse bestemmelser.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2563/87  
af 26. august 1987  
om fastsættelse af importafgifterne for frosset oksekød

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68  
af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for  
oksekød<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr.  
467/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 12, stk. 8, og

ud fra følgende betragtninger :

De afgifter, der skal anvendes ved indførsel af frosset  
oksekød, er fastsat i forordning (EØF) nr. 1946/87<sup>(3)</sup>,  
ændret ved forordning (EØF) nr. 2221/87<sup>(4)</sup>;

anvendelsen af de regler og bestemmelser, der er nævnt i  
forordning (EØF) nr. 1946/87 på de oplysninger og note-

ringer, som Kommissionen har kendskab til, fører til at  
ændre importafgifterne som angivet i bilaget til nærvæ-  
rende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

*Artikel 1*

Importafgifterne for frosset oksekød fastsættes som  
angivet i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 7. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver  
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 48 af 17. 2. 1987, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 185 af 4. 7. 1987, s. 44.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 204 af 25. 7. 1987, s. 75.



## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for frosset oksekød <sup>(1)</sup>

Position i den fælles toldtarif	<i>(ECU/100 kg)</i>	
	Beløb	
	— Nettovægt —	
02.01 A II b) 1	195,891	
02.01 A II b) 2	156,712 (a)	
02.01 A II b) 3	244,864	
02.01 A II b) 4 aa)	298,836	
02.01 A II b) 4 bb) 11	244,864 (a)	
02.01 A II b) 4 bb) 22 (b)	244,864 (a)	
02.01 A II b) 4 bb) 33	336,932 (a)	

(<sup>1</sup>) I henhold til forordning (EØF) nr. 486/85 opkræves ingen importafgifter ved indførsel af varer med oprindelse i staterne i Afrika, Vestindien og Stillehavet eller i de oversøiske lande og territorier i de franske oversøiske departementer.

(a) Importafgiften, der er anvendelig på disse varer, indført under de betingelser, som er fastsat i artikel 14 i Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 og i henhold til de for deres anvendelse fastsatte bestemmelser, sættes helt eller delvis ud af kraft i overensstemmelse med disse bestemmelser.

(b) Henførsel under denne underposition er betinget af, at der fremlægges et certifikat, der opfylder de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i EF.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2564/87**  
**af 26. august 1987**  
**om ændring af de korrektionsbeløb, der skal anvendes på eksportrestitutionerne**  
**for korn**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75  
af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for  
korn <sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1900/  
87 <sup>(2)</sup>, særlig artikel 16, stk. 4, andet afsnit, fjerde punk-  
tum,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2746/75  
af 29. oktober 1975 om almindelige regler for ydelse af  
eksportrestitutioner for korn og om kriterierne for restitu-  
tionsbeløbets fastsættelse <sup>(3)</sup>, og

ud fra følgende betragtninger:

Det korrektionsbeløb, der skal anvendes på restitutioner  
for korn, er fastsat i Kommissionens forordning (EØF) nr.  
2338/87 <sup>(4)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr.  
2556/87 <sup>(5)</sup>;

på grundlag af dagens cif-priser og dagens cif-priser for  
terminskøb og under hensyntagen til den forventede  
markedsudvikling, er det nødvendigt at ændre det korrek-  
tionsbeløb, der skal anvendes på den for tiden gældende  
restitution for korn —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De korrektionsbeløb, der anvendes på de forudfastsatte  
eksportrestitutioner for korn, og som er omhandlet i  
artikel 16, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 2727/75 og fastsat  
i bilaget til den ændrede forordning (EØF) nr. 2338/87  
ændres i overensstemmelse med bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver  
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 182 af 3. 7. 1987.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 78.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 210 af 1. 8. 1987, s. 69.

<sup>(5)</sup> EFT nr. L 242 af 26. 8. 1987, s. 32.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om ændring af det korrektionsbeløb, der skal anvendes på eksportrestitutionerne for korn

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Løbende måned 8	(ECU/ton)					
			1. term. 9	2. term. 10	3. term. 11	4. term. 12	5. term. 1	6. term. 2
10.01 B I	Blød hvede og blandsæd for eksport til :							
	— Egypten, Brasilien, De Kanariske Øer, Tunesien og Syrien	0	+ 8,00	0	0	0	0	0
	— andre tredjelande	0	0	0	0	0	0	0
10.01 B II	Hård hvede	0	0	0	0	0	—	—
10.02	Rug	0	0	0	0	0	—	—
10.03	Byg	0	0	0	0	0	—	—
10.04	Havre	0	0	0	0	0	—	—
10.05 B	Anden majs end hybridmajs til udsæd	0	0	0	0	0	—	—
10.07 C II	Sorghum, andre end hybridsorghum til udsæd	—	—	—	—	—	—	—
11.01 A	Hvedemel	0	0	0	0	0	—	—
11.01 B	Rugmel	0	0	0	0	0	—	—
11.02 A I a)	Gryn af hård hvede	0	0	0	0	0	—	—
11.02 A I b)	Gryn af blød hvede	0	0	0	0	0	—	—

NB: Zonerne er angivet i forordning (EØF) nr. 1124/77 (EFT nr. L 134 af 28. 5. 1977), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1548/87 (EFT nr. L 144 af 4. 6. 1987).

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2565/87

af 26. august 1987

om fastsættelse for Storbritannien af den variable præmie for slagtning af får og af de beløb, der skal opkræves for produkter, som udføres fra område 5

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1837/80, af 27. juni 1980 om den fælles markedsordning for fåre- og gedekød<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 794/87<sup>(2)</sup>,under henvisning til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1633/84 af 8. juni 1984 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende variabel præmie ved slagtning af får og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 2661/80<sup>(3)</sup>, ændret ved forordning (EØF) nr. 1860/86<sup>(4)</sup>, særlig artikel 3, stk. 1, og artikel 4, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

Det forenede Kongerige er den eneste medlemsstat, der betaler den variable slagtepræmie, nemlig i område 5 som defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 1837/80; Kommissionen må derfor fastsætte dens størrelse samt det beløb, der skal opkræves for produkter, der udføres fra nævnte område for ugen fra den 3. august 1987.

i henhold til artikel 3, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1633/84 skal den variable slagtepræmie fastsættes af Kommissionen hver uge;

i henhold til artikel 4, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1633/84 skal det beløb, der skal opkræves for produkter,

der udføres fra område 5, fastsættes af Kommissionen hver uge for hvert af disse;

i medfør af bestemmelserne i artikel 9, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1837/80 og artikel 4, stk. 1, 3 og 4, i forordning (EØF) nr. 1633/84 fastsættes den variable slagtepræmie for attesterede får i Det forenede Kongerige og de beløb, der skal opkræves for produkter, der udføres fra område 5 i den pågældende medlemsstat i ugen fra den 3. august 1987, som anført i bilaget —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

For får eller fårekød, som i Det forenede Kongerige i område 5 som defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 1837/80, er atteret som berettiget til den variable slagtepræmie i ugen fra den 3. august 1987, fastsættes præmien til 16,463 ECU/100 kg anslået slagtet vægt eller faktisk slagtet vægt (dressed weight) inden for de vægtgrænser, der er fastsat i artikel 1, stk. 1, litra b) i forordning (EØF) nr. 1633/84.

*Artikel 2*

For de i artikel 1, litra a) og c) i forordning (EØF) nr. 1837/80 omhandlede produkter, som blev udført fra område 5 i ugen fra den 3. august 1987 fastsættes de beløb, der skal opkræves som anført i bilag.

*Artikel 3*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Den anvendes fra den 3. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

På Kommissionens vegne

Frans ANDRIESEN

Næstformand

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 183 af 16. 7. 1980, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 79 af 21. 3. 1987, s. 3.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 154 af 9. 6. 1984, s. 27.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 161 af 17. 6. 1986, s. 25.

## BILAG

Beløb der skal opkræves for produkter, der blev udført fra område 5 i ugen fra den  
3. august 1987

(ECU/100 kg)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Beløb		
		A. Produkter for hvilke præmien i artikel 9 i forordning (EØF) nr. 1837/80 kan ydes	B. Produkter nævnt i artikel 4, stk. 4, første afsnit, 2., 3. og 4. led i forordning (EØF) nr. 1633/84 (*)	C. Produkter nævnt i ar- tikel 4, stk. 4, første afsnit, 1. led, i forordning (EØF) nr. 1633/84 (*)
		Levende vægt	Levende vægt	Levende vægt
01.04 B	Får og geder, levende, andre varer end race- rene avlsdyr	7,738	3,869	0,774
		Nettovægt	Nettovægt	Nettovægt
02.01 A IV a)	Fåre- og gedekød, fersk eller kølet : 1. Hele og halve kroppe 2. Forsæt (dobbelts forfjerding) 3. Kam og/eller nyresteg (enkelt eller dobbelts lammeryg) 4. Culotte 5. Andre varer aa) ikke udbenet bb) udbenet	16,463 11,524 18,109 21,402 21,402 29,963	8,232	1,646
02.01 A IV b)	Fåre- og gedekød, frosset 1. Hele og halve kroppe 2. Forsæt (dobbelts forfjerding) 3. Kam og/eller nyresteg (enkelt eller dobbelts lammeryg) 4. Culotte 5. Andre varer aa) ikke udbenet bb) udbenet	12,347 8,643 13,582 16,051 16,051 22,472		
02.06 C II a)	Fåre- og gedekød, saltet, i saltlage, tørret eller røget : 1. Ikke udbenet 2. Udbenet	21,402 29,963		
ex 16.02 B III b) 2 aa) 11)	Andre varer af kød eller slagteaffald af får og geder, ikke kogt ; blandinger af kogt tilberedt kød eller slag- teaffald med ikke kogt tilberedt kød eller slagteaffald : — ikke udbenet — udbenet	21,402 29,963		

(\*) Disse nedsatte beløb anvendes kun, hvis betingelserne i artikel 5, stk. 3, andet afsnit, i forordning (EØF) nr. 1633/84 er opfyldt.

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2566/87

af 26. august 1987

om fastsættelse af det maksimale restitutionsbeløb ved udførsel af hvidt sukker i forbindelse med den 17. dellicitation under den løbende hovedlicitation omhandlet i forordning (EØF) nr. 1092/87

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1785/81 af 30. juni 1981 om den fælles markedsordning for sukker<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 229/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 19, stk. 4, første afsnit, litra b), og ud fra følgende betragtninger:

I henhold til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1092/87 af 15. april 1987 om en løbende licitation med henblik på fastsættelse af en eksportafgift og/eller eksportrestitution for hvidt sukker<sup>(3)</sup>, foranstaltes dellicitationer med henblik på eksport af dette sukker;

i henhold til bestemmelserne i artikel 9, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1092/87 fastsættes der i påkommende tilfælde for den pågældende dellicitation et maksimalt

restitutionsbeløb især under hensyntagen til situationen og den forventede udvikling på markedet for sukker i Fællesskabet og på verdensmarkedet;

efter gennemgang af tilbuddene bør de bestemmelser, der er fastsat i artikel 1, fastsættes for den 17. dellicitation;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Sukker —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

For den 17. dellicitation for hvidt sukker i henhold til forordning (EØF) nr. 1092/87 fastsættes det maksimale restitutionsbeløb til 46,939 ECU pr. 100 kg.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 177 af 1. 7. 1981, s. 4.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 25 af 28. 1. 1987, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 106 af 22. 4. 1987, s. 9.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2567/87**

af 26. august 1987

om ændring af eksportrestitutionerne for hvidt sukker og råsukker i uforarbejdet stand

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1785/81  
af 30. juni 1981 om den fælles markedsordning for  
sukker<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 229/  
87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 19, stk. 4, andet afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

Eksportrestitutionerne for hvidt sukker og råsukker er  
fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 2377/87  
<sup>(3)</sup>, ændret ved forordning (EØF) nr. 2445/87<sup>(4)</sup>;anvendelsen af de bestemmelser, der er nævnt i forord-  
ning (EØF) nr. 2377/87 på de oplysninger, som Kommis-  
sionen har kendskab til, fører til at ændre de for tidengældende eksportrestitutioner i overensstemmelse med  
bilaget til nærværende forordning;de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i over-  
ensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for  
Sukker —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*De i bilaget til den ændrede forordning (EØF) nr.  
2377/87 fastsatte eksportrestitutioner ved udførsel af de  
produkter, som er nævnt i artikel 1, stk. 1, litra a), i  
forordning (EØF) nr. 1785/81, i uforarbejdet stand og ikke  
denaturerede, ændres til de beløb, der er angivet i bilaget.*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver  
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*<sup>(1)</sup> EFT nr. L 177 af 1. 7. 1981, s. 4.<sup>(2)</sup> EFT nr. L 25 af 28. 1. 1987, s. 1.<sup>(3)</sup> EFT nr. L 216 af 6. 8. 1987, s. 21.<sup>(4)</sup> EFT nr. L 225 af 13. 8. 1987, s. 29.

## BILAG

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om ændring af eksportrestitutionerne for  
hvidt sukker og rå sukker i uforarbejdet stand

(ECU)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Restitutionsbeløb	
		pr. 100 kg	pr. 1 % saccharoseindhold og pr. 100 kg netto af det pågældende produkt
17.01	Roe- og rørsukker i fast form :		
	A. Hvidt sukker ; sukker tilsat smagsstoffer eller farvestoffer :		
	(I) Hvidt sukker :		
	(a) kandis	46,03	
	(b) andre varer	44,90	
	(II) Sukker tilsat smagsstoffer eller farvestoffer		0,4603
B. Rå sukker :			
II. andre tilfælde :			
(a) kandis	42,34 <sup>(1)</sup>		0,4603
(b) sukker tilsat antiklumpningsmiddel			
(c) rå sukker i primær emballage med et indhold af dette produkt på 5 kg. eller derunder	41,30 <sup>(1)</sup>		
(d) andre varer	<sup>(2)</sup>		

<sup>(1)</sup> Dette beløb anvendes for rå sukker med et udbytte på 92 %. Såfremt det udførte rå sukkers udbytte ikke udgør 92 %, beregnes størrelsen af den restitution, der skal anvendes, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 5, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 766/68.

<sup>(2)</sup> Denne fastsættelse blev suspenderet ved forordning (EØF) nr. 2689/85. (EFT nr. L 255 af 26. 9. 1985, s. 12), ændret ved forordning (EØF) nr. 3251/85 (EFT nr. L 309 af 21. 11. 1985, s. 14).



## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2568/87

af 26. august 1987

## om fastsættelse af importafgifterne for hvidt sukker og råsukker

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1785/81  
af 30. juni 1981 om den fælles markedsordning for  
sukker<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 229/  
87<sup>(2)</sup>, 21. artikel 16, stk. 8, og

ud fra følgende betragtninger:

importafgifterne for hvidt sukker og råsukker er fastsat  
ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 2054/87<sup>(3)</sup>,  
senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2555/87<sup>(4)</sup>;

anvendelsen af de bestemmelser, der er nævnt i forord-  
ning (EØF) nr. 2054/87 på de oplysninger, som Kommis-

sionen har kendskab til, fører til at ændre de for tiden  
gældende importafgifter i overensstemmelse med bilaget  
til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De i artikel 16, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1785/81  
omhandlede importafgifter fastsættes for råsukker af stan-  
dardkvalitet og for hvidt sukker som angivet i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver  
medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

- (<sup>1</sup>) EFT nr. L 177 af 1. 7. 1981, s. 4.  
(<sup>2</sup>) EFT nr. L 25 af 28. 1. 1987, s. 1.  
(<sup>3</sup>) EFT nr. L 192 af 11. 7. 1987, s. 38.  
(<sup>4</sup>) EFT nr. L 242 af 26. 8. 1987, s. 31.

*BILAG*

til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgifterne for  
hvidt sukker og råsukker

		(ECU/100 kg)
Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Importafgifts- beløb
17.01	Roe- og rørsukker i fast form:	
	A. Hvidt sukker; sukker tilsat smagsstoffer eller farvestoffer	52,56
	B. Råsukker	45,90 ( <sup>1</sup> )

(<sup>1</sup>) Dette beløb gælder for råsukker med en udbytteværdi på 92 %. Hvis udbytteværdien af det indførte råsukker  
afviger fra 92 %, anvendes det importafgiftsbeløb, der er beregnet efter bestemmelserne i artikel 2, i forordning  
(EØF) nr. 837/68.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2569/87**

af 26. august 1987

**om fastsættelse af importafgiften for melasse**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og  
Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1785/  
81 af 30. juni 1981 om den fælles markedsordning for  
sukker<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 229/  
87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 16, stk. 8,

under henvisning til udtalelse fra Det monetære Udvalg,  
og

ud fra følgende betragtninger:

i henhold til artikel 16, stk. 1, i forordning (EØF) nr.  
1785/81 opkræves der en importafgift ved indførsel af de i  
artikel 1, stk. 1, c), i forordningen nævnte produkter;

importafgiften for melasse skal være lig med tærskelprisen  
med fradrag af cif-prisen; tærskelprisen for melasse er  
fastsat ved Rådets forordning (EØF) nr. 1913/87 af 2. juli  
1987 om fastsættelse for produktionsåret 1987/88 af de  
afledte interventionspriser for hvidt sukker, interventions-  
prisen for sukker, minimumspriserne for A-sukkerroer og  
B-sukkerroer, tærskelpriserne samt refusionsbeløbet til  
udligning af lageromkostninger<sup>(3)</sup>;

cif-prisen for melasse beregnes af Kommissionen for et  
grænseovergangssted for Fællesskabet; ved Rådets forord-  
ning (EØF) nr. 431/68 af 9. april 1968 om fastsættelse af  
standardkvaliteten for råsukker og af Fællesskabets græn-  
seovergangssted for beregning af cif-priserne inden for  
sukkersektoren<sup>(4)</sup> er Rotterdam fastsat som grænseover-  
gangssted;

denne cif-pris skal beregnes på grundlag af de gunstige  
købsmuligheder på verdensmarkedet ud fra dette markeds  
noteringer eller priser reguleret i overensstemmelse med  
eventuelle kvalitetsforskelle i forhold til den standardkva-  
liteten for melasse er fastsat ved Kommissionens  
forordning (EØF) nr. 785/68 af 26. juni 1968 om stan-

dardkvaliteten og de nærmere regler vedrørende bereg-  
ningen af cif-prisen for melasse<sup>(5)</sup>;

ved konstateringen af de gunstigste købsmuligheder på  
verdensmarkedet skal Kommissionen tage hensyn til  
samtlige oplysninger om tilbud på verdensmarkedet, om  
komsstaterede priser på vigtige markeder i tredjelande og  
om købekontrakter indgået i den internationale varehan-  
del, som Kommissionen har fået kendskab til enten  
gennem medlemsstaterne eller på eget initiativ; ved  
denne konstatering kan Kommissionen ifølge artikel 7 i  
forordning (EØF) nr. 785/68 lægge et gennemsnit af flere  
priser til grund, på betingelse af at dette gennemsnit kan  
anses som repræsentativt for markedets faktiske tendens;

Kommissionen skal ikke tage hensyn til oplysningerne,  
når det ikke drejer sig om varer af sund og sædvanlig  
handelskvalitet, eller når den i tilbuddet nævnte pris kun  
vedrører en ringe mængde, som ikke er repræsentativ for  
markedet; der skal heller ikke tages hensyn til tilbudspriser,  
som ikke kan anses for repræsentative for markedets  
faktiske tendens;

blandt de priser, der lægges til grund, skal de priser, som  
ikke gælder cif Rotterdam, reguleres; ved denne regule-  
ring skal der bl. a. tages hensyn til forskellen mellem  
omkostningerne ved transport fra afskibningshavnen til  
destinationshavnen på den ene side og fra afskibnings-  
havnen til Rotterdam på den anden side;

for at opnå sammenlignelige oplysninger vedrørende  
melasse af standardkvalitet skal priserne alt efter kvaliteten  
af den tilbudte melasse forhøjes eller nedsættes i det  
omfang, der følger af anvendelsen af artikel 6 i forordning  
(EØF) nr. 785/68;

undtagelsesvis kan en cif-pris i et begrænset tidsrum  
opretholdes på uændret niveau, når den tilbudspris, der  
har tjent som grundlag for den foregående konstatering af  
cif-prisen, ikke er kommet til Kommissionens kendskab,  
og de foreliggende tilbudspriser, som ikke synes at være  
tilstrækkeligt repræsentative for markedets faktiske  
tendens, ville føre til pludselige og væsentlige ændringer i  
cif-prisen;

importafgiften skal fastsættes hver uge; ifølge artikel 5 i  
Kommissionens forordning (EØF) nr. 837/68 af 28. juni  
1968 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende

(<sup>1</sup>) EFT nr. L 177 af 1. 7. 1981, s. 4.

(<sup>2</sup>) EFT nr. L 25 af 28. 1. 1987, s. 1.

(<sup>3</sup>) EFT nr. L 183 af 3. 7. 1987, s. 3.

(<sup>4</sup>) EFT nr. L 89 af 10. 4. 1968, s. 3.

(<sup>5</sup>) EFT nr. L 145 af 27. 6. 1968, s. 12.

importafgifter for sukker <sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1428/78 <sup>(2)</sup>, ændres importafgiften kun, såfremt ændringen i beregningselementerne medfører en forhøjelse eller nedsættelse af importafgiften på mindst 0,06 ECU pr. 100 kilogram i forhold til den forudgående fastsættelse ;

i overensstemmelse med artikel 21, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1785/81 optages den nomenklatur, der er fastsat i nærværende forordning, i den fælles toldtarif ;  
for at sikre at ordningen med importafgifter fungerer normalt, skal der ved beregningen af disse beløb

— for så vidt angår de valutaer, som indbyrdes holdes inden for en a vista-margen på højst 2,25 %, anvendes en omregningskurs, der er baseret på disse valutaers centralkurs og multipliceret med den i artikel 3, stk. 1, sidste linje, i forordning (EØF) nr. 1676/85 <sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1636/87 <sup>(4)</sup>, fastsatte korrektionsfaktor,

— for så vidt angår de øvrige valutaer anvendes en omregningskurs, som fastlægges på grundlag af det aritmetiske gennemsnit af hver af disse valutaers a

vista-kurser for en bestemt periode i forhold til de i foregående led nævnte fællesskabsvalutaer samt på grundlag af ovennævnte korrektionsfaktor ;

det følger af anvendelsen af disse bestemmelser, at importafgiften for melasse bør fastsættes som angivet i bilaget til denne forordning —

#### UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

##### *Artikel 1*

Den i artikel 16, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1785/81 omhandlede importafgift fastsættes for melasse som angivet i bilaget.

##### *Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 27. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

#### BILAG

#### til Kommissionens forordning af 26. august 1987 om fastsættelse af importafgiften for melasse

(i ECU / 100 kg)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Afgiftens størrelse
17.03	Melasse, også affarvet	0,86

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 151 af 30. 6. 1968, s. 42.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 171 af 28. 6. 1978, s. 34.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 153 af 13. 6. 1987, s. 1.